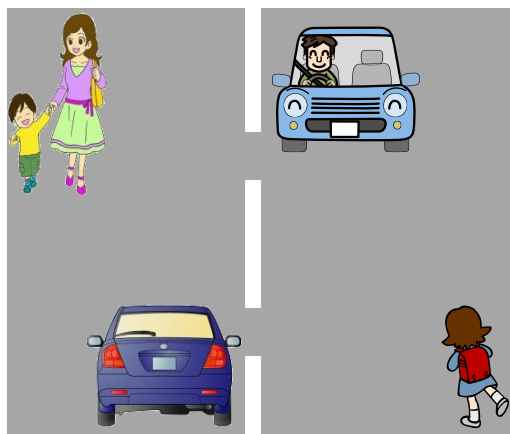


Kỷ luật giao thông ở Nhật Bản

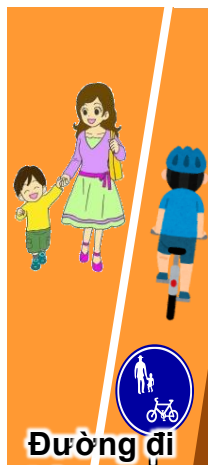
ベトナム語

~Người đi bộ~

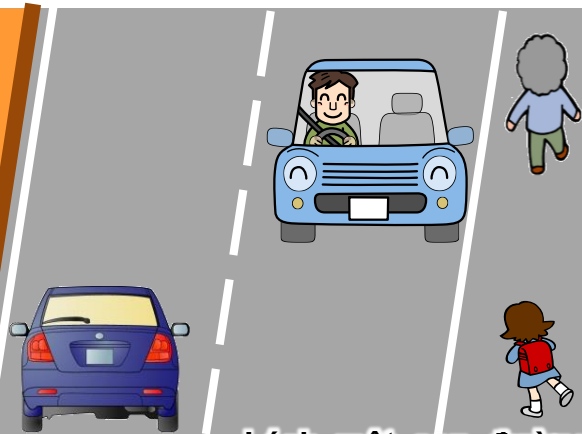
1 Phân loại đi



Anh chị hãy đi lại bên tay phải.
Xe ô tô đi lại bên tay trái.



Đường đi bộ

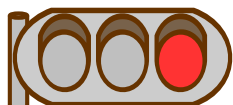


Lách một con đường

Nếu có đường bộ hoặc lách một con đường, anh chị hãy đi bộ ở đó

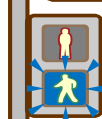
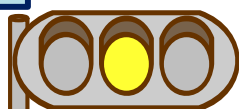
2 Phương cách đi bộ

① Nghĩa của đèn giao thông



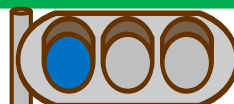
Dừng lại

Dừng băng qua đường



Dừng lại

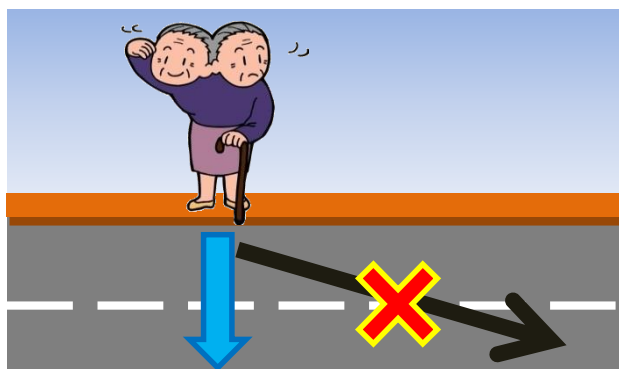
- Dừng bắt đầu băng qua đường
- Nếu trong khi băng qua đường thì anh chị hãy băng qua đường nhanh hoặc quay lại.



Có thể băng qua đường

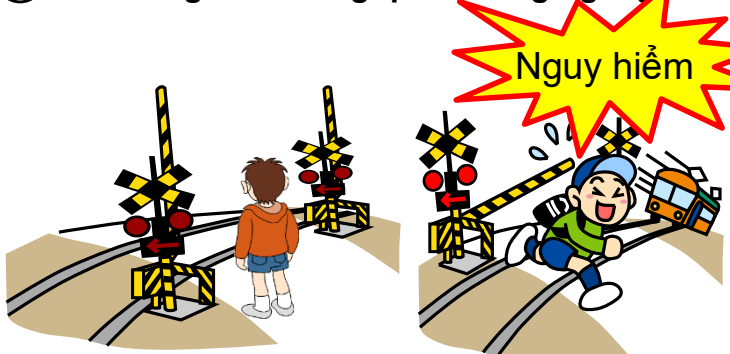
Anh chị hãy xác nhận an toàn của đường rồi hãy băng qua đường.

② Phương cách băng qua đường



- Anh chị hãy băng qua đường ở nơi mà có thể nhìn tốt.
- Trước khi băng qua đường, anh chị dừng lại rồi xác nhận xe ô tô.
- Đừng băng qua đường quá khả năng.
- Sự băng qua đường chéo là sự nguy hiểm.

③ Phương cách băng qua đường ngang



- Dừng lại phía trước của đường ngang thì anh chị hãy xác nhận an toàn.
- Khi băng qua đường ngang thì anh chị hãy băng qua nhanh.
- Khi máy báo động kêu lên hay cây gỗ chắn ngang xuống lên thì đừng vào đường ngang.

Cảnh sát tỉnh Gunma

3 Đặt đồ phản chiếu

Anh chị hãy mặc quần áo sáng hay sử dụng đồ phản chiếu



Quần áo đen
Khoảng 30m

Quần áo sáng
Khoảng 50m

Đặt đồ phản chiếu
Khoảng 120m

Người lái xe không thể nhìn người đi bộ.

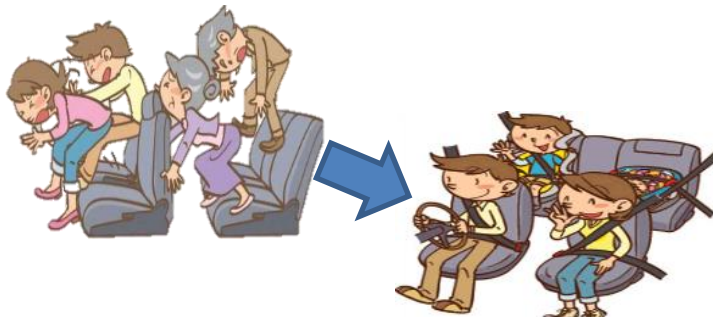
Khi đi bộ vào từ buổi hôm đến buổi sáng thì anh chị hãy mặc quần áo sáng (màu trắng, màu vàng) và đặt đồ phản chiếu, người lái xe có thể dễ nhìn.

4 Đặt dây an toàn, ghế trẻ em

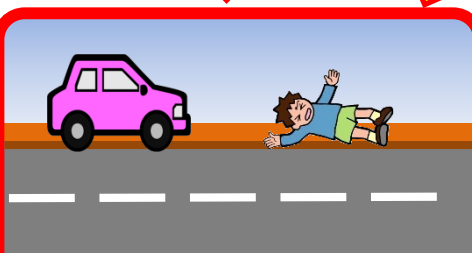
Dây an toàn, ghế trẻ em bảo vệ sinh mệnh.

Khi ngồi xuống ghế nào thì anh chị hãy đặt dây an toàn.

Trẻ em mà không đủ 6 tuổi phải sử dụng ghế trẻ em !



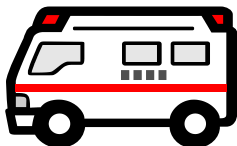
5 Nếu gặp tai nạn giao thông...



Nếu có thể đi bộ thì anh chị hãy đi nơi an toàn.

Nếu bị thương thì số điện thoại

119



Nếu bị thương thì đến khi xe cấp cứu đến, cầm máu bằng khăn tay và sơ cứu.

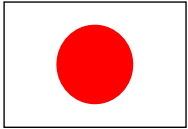


Nếu gặp tai nạn giao thông thì số điện thoại

110

Đến khi cảnh sát đến thì chờ nơi an toàn.





Kỷ luật giao thông ở Nhật Bản

ベトナム語

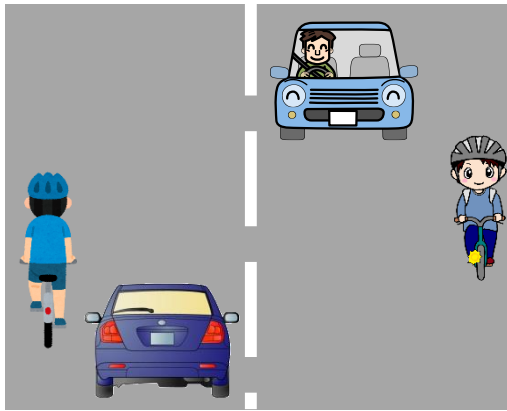
Khi đi xe đạp,
anh/chị hãy đội mũ bảo
hiểm đúng cách ! !



1 Phân loại đi lại

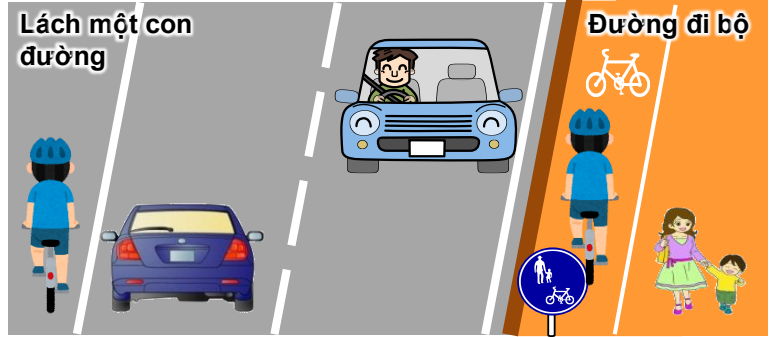


~ Xe đạp ~



Anh chị hãy chạy bên trái trên đường.
Xe đạp nhất định sẽ đi trên đường xe.
Khi anh chị có thể băng qua đường trên
đường bộ và lách một con đường thì người
đi bộ là ưu tiên.

Lách một con
đường



Đường đi bộ

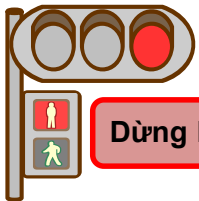
Pương cách đi lại trên đường đi bộ và lách một con đường

- Lách một con đường (chỉ bên trái)
- Biển giao thông mà xe đạp có thể băng qua đường
- Đường đi bộ mà có biển giao thông (Xe đạp có thể băng qua đường)

※Trường hợp người dưới 13 tuổi và người trên 70 tuổi khi đường xe nguy hiểm thì có thể băng qua đường.

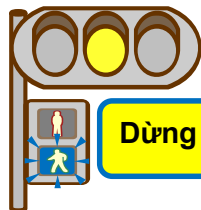
2 Phương cách băng qua đường ở ngã tư

① Nghĩa của đèn giao thông



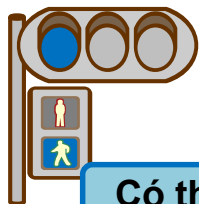
Dừng lại

Dừng băng qua
đường



Dừng lại

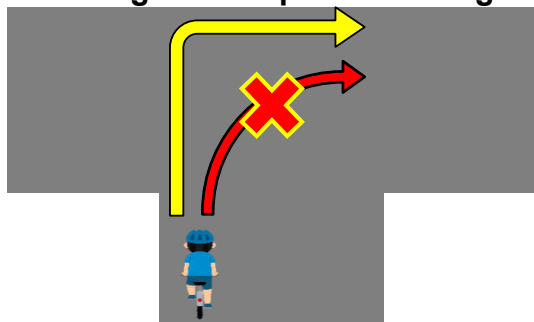
Dừng bắt đầu băng qua
đường.
Nhưng trường hợp
không thể dừng lại an
toàn thì có thể băng qua
đường.



Có thể băng qua đường

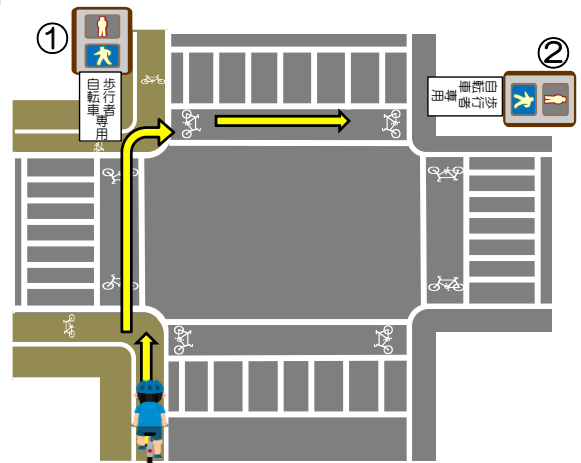
Hãy xác nhận an toàn rồi băng qua đường.

② Phương cách rẽ phải ở trên ngã tư



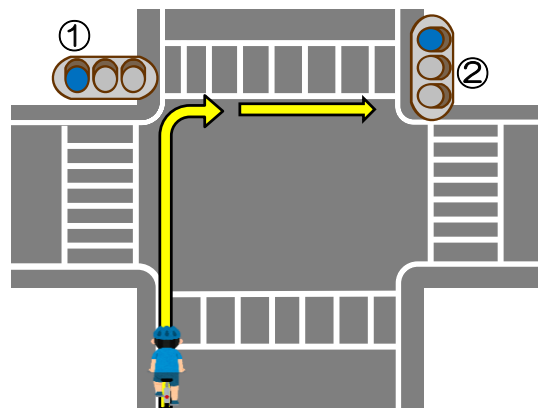
Khi anh chị rẽ phải ở ngã tư thì ghé bên trái đường, đi xe
đạp chậm, không ghé trung đường ,phải rẽ phải .

③ Phương cách rẽ phải ở ngã tư mà có đường xe đạp



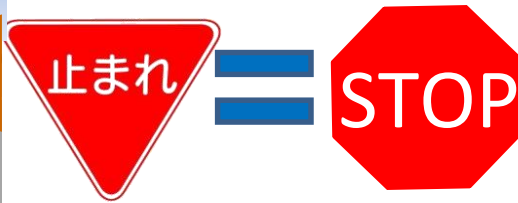
Nếu có 「đèn giao thông người đi bộ và xe đạp」 thì phải
băng qua đường bằng đèn giao thông đó.
Trước hết , đi qua ở đèn giao thông ① rồi đi qua ở đèn
giao thông ②.

④ Phương cách rẽ phải ở ngã tư mà không có đường xe đạp



Trước hết , đi qua ở đèn giao thông ① rồi đi qua ở đèn
giao thông ②.

3 Phương cách đi lại ở ngã tư mà có biển giao thông



- Nếu có biển giao thông ngược lại một lần ,anh chị nhất định dừng lại.
- Anh chị dừng lại ,xác nhận an toàn thì hãy băng qua đường.
- Ngã tư không có biển giao thông ngược lại một lần ,anh chị hãy xác nhận an toàn.

4 Nơi mà không thể đi lại



Không thể đi lại



Xe ô tô không thể đi lại



Xe ô tô cấm vào



Xe đạp không thể đi lại



Đường dành cho người đi bộ

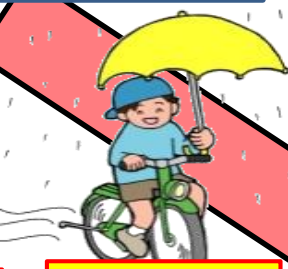


Đường dành cho xe ô tô

5 Hành vi vi phạm



Sử dụng điện thoại di động



Điều khiển có cái ô



Không có những ánh sáng



Điều khiển khi say rượu



Sử dụng ống nghe



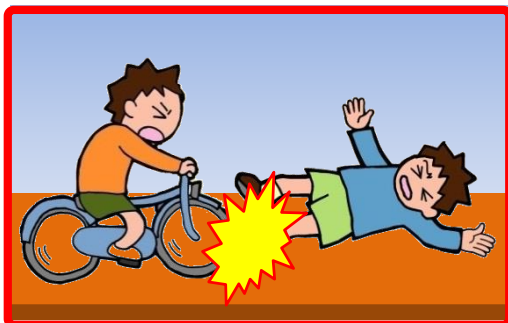
Đi xe đạp 2 người

Đây là một số ví dụ về vi phạm giao thông.
Anh/chị hãy luôn tuân thủ luật giao thông.
※Nếu tái phạm các hành vi vi phạm nguy hiểm như vậy, anh/chị sẽ phải tham gia “Khóa học đào tạo người lái xe đạp”.
(Không tham gia thì sẽ bị phạt tiền dưới 5 vạn yên.)

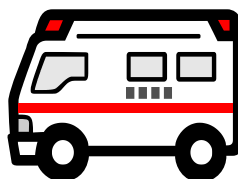


6 Nếu anh chị gây tai nạn giao thông...

※Anh/chị phải tham gia bảo hiểm phòng khi có tai nạn xảy ra.



Trường hợp có người bị thương
Thì số điện thoại **119**



Trường hợp có người bị thương thì đến khi xe cấp cứu đến ở đó, anh chị cầm máu và xử lý sơ cứu.
※Tuy nhiên hãy anh chị không thể chuyển người bị thương.



Nếu anh chị gây tai nạn giao thông

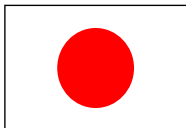
Số điện thoại **110**

Đến khi cảnh sát đến ở đó thì anh chị không đi đâu.



- Hãy xe dừng lại nhanh
- Hãy không làm phiền hà đến giao thông





Kỷ luật của giao thông ở Nhật Bản

ベトナム語

~Xe ô tô~



3

Trách nhiệm của tai nạn giao thông

2

Trách nhiệm của vi phạm giao thông

Hành chính

(giấy phép thu hồi, bằng bị rút lại)



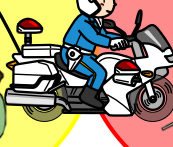
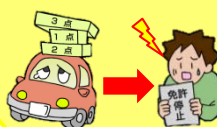
Dân sự
(bồi thường tổn thất)



Hình sự
(Hình phạt giam giữ
• Phạt tiền v.v.)



Hành chính
(giấy phép thu hồi, bằng bị rút lại)



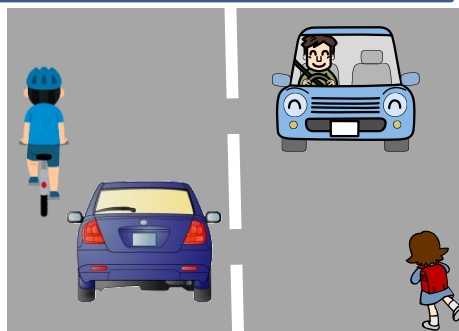
Hình sự
(Hình phạt giam giữ
• Phạt tiền v.v.)



1 Bằng lái xe

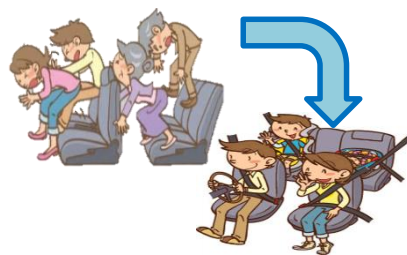
- Lái xe của bằng lái xe nước ngoài**
Quốc gia đối tượng : Đức • Bỉ • Thụy Sĩ • Pháp • Monaco • Đài Loan
※ Trong vòng 1 năm từ khi nhập cảnh vào Nhật
※ Cần đính kèm bản dịch bằng tiếng Nhật
- Lái xe của bằng lái xe quốc tế**
Nước : Nước được nhập vào quy ước rượu đồ tùng
※ Trong vòng 1 năm từ khi nhập cảnh vào Nhật
- Lấy bằng lái xe**
※ Hãy hỏi về việc chi tiết
Nơi mà hỏi : Lớp bằng lái xe cảnh sát Gunma
0 2 7 - 2 5 3 - 9 3 0 0

2 Phương cách bằng qua



Hãy xe ô tô đi bên trái.
Người đi bộ đi bên phải.

3 Đặt dây an toàn, ghế trẻ em



Dây an toàn, ghế trẻ em bảo vệ sinh mệnh.
Khi ngồi xuống ghế nào thì anh chị hãy đặt dây an toàn.
Trẻ em mà không đủ 6 tuổi phải sử dụng ghế trẻ em !

4 Phương cách bằng qua đường

① Nghĩa của đèn giao thông



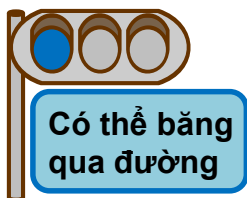
Dừng lại

Đừng băng qua đường



Dừng lại

Đừng bắt đầu băng qua đường.
Nhưng trường hợp không thể dừng lại an toàn thì có thể băng qua đường.



Có thể băng qua đường

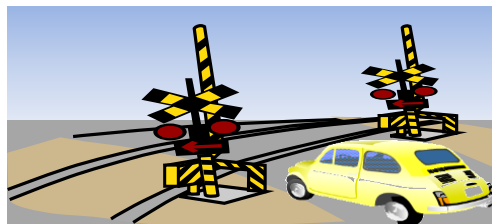
Hãy xác nhận an toàn của đường rồi hãy băng qua đường.

② Phương cách băng qua ở ngã tư



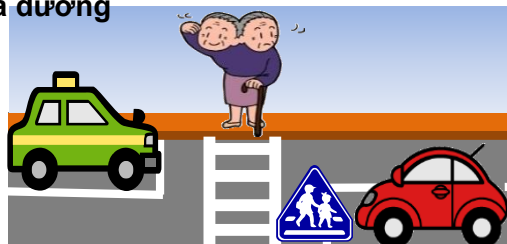
- Nếu có biển bản dừng lại tạm thời, hãy nhất định dừng lại.
- Anh chị dừng lại, xác nhận an toàn rồi hãy băng qua đường.
- Nếu không có biển bản dừng lại tạm thời, hãy xác nhận an toàn.

③ Phương cách băng qua đường ngang



Dừng lại phía trước của đường ngang thì anh chị hãy xác nhận an toàn.
Khi máy báo động kêu lên hay cây gỗ chắn ngang xuống lên thì đừng vào đường ngang.

④ Phương cách băng qua vạch băng qua đường



Khi người đi bộ sẽ băng qua vạch băng qua đường thì dừng lại tạm thời, hãy được người đi bộ băng qua đường.

5 Hành vi vi phạm



Điều khiển say rượu



Tốc độ quá



Hàng chất quá



Sử dụng điện thoại di động



Vi phạm đỗ xe



Không dừng lại tạm thời



Vượt đèn đỏ



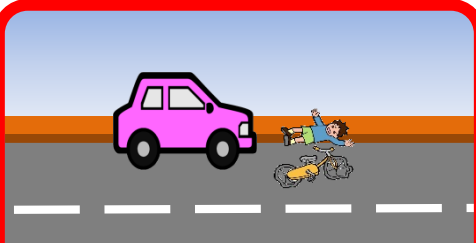
Bảo dưỡng kém

Ví dụ của vi phạm giao thông.

Hãy các anh chị nhất định bảo vệ kỷ luật giao thông.



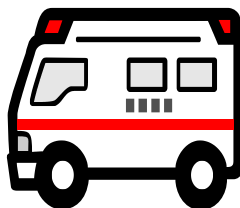
6 Nếu anh chị gây tai nạn giao thông...



- Hãy xe dừng lại nhanh
- Hãy không làm phiền hà đến giao thông

Trường hợp có người bị thương

Số điện thoại **119**



Trường hợp có người bị thương thì đến khi xe cấp cứu đến ở đó, anh chị cầm máu và sử lý sơ cứu.
※Tuy nhiên hãy anh chị không thể chuyển người bị thương.



Nếu anh chị gây tai nạn giao thông

Số điện thoại **110**

Đến khi cảnh sát đến ở đó thì anh chị không đi đâu.

